

# Global Au Pair

## Au Pair in Chile



## Bewerbungsunterlagen

### Global Au Pair

Andrea Huber  
Gartenstraße 5  
94099 Ruhstorf/ OT Sulzbach  
Phone: 0049 (0) 8503 - 923 99 50  
Email: [info@global-au-pair.com](mailto:info@global-au-pair.com)  
[www.global-au-pair.com](http://www.global-au-pair.com)

# Global Au Pair

## Au Pair in Chile – das Bewerbungsverfahren

Um sich als Au Pair in Chile zu bewerben, sind sorgfältig ausgefüllte Bewerbungsunterlagen nötig. Du bekommst **Vorlagen**, die du ausfüllen kannst und **jede Menge hilfreiche Tipps und Informationen**.

### Zu einer vollständigen Bewerbung gehören:

- ✂ **Bewerbungsbogen** mit Abgaben zur Person, Eltern, schulischen und beruflichen Hintergrund, Wünsche zur Kinderbetreuung und zum Au Pair Aufenthalt
- ✂ **Brief an die Familie** in Spanisch oder Englisch verfasst, der Aufschluss über deine Person, deine Wünsche und Vorstellungen, deine Erfahrungen mit Kindern und deine Motivation als Au Pair widerspiegelt
- ✂ **mindestens zwei Kinderbetreuungsreferenzen**, die nicht von Familien-Angehörigen ausgestellt werden dürfen!  
Auch hier gibt es Vorlagen, die die Familien, bei denen du Kinder betreut hast oder Vertreter vom Kindergarten, der Schule oder der Kinderkrippe ausfüllen und unterzeichnen müssen.
- ✂ **mindestens zwei Charakterreferenzen**, die auch von keinem Familienangehörigen ausgestellt werden darf. Du kannst einen Lehrer fragen, einen Trainer, den Arbeitgeber oder auch Freunde eurer Eltern oder die Eltern einer Freundin. Auf jeden Fall eine Person, die dich gut kennt und deinen Charakter einschätzen kann. Freundinnen und Freunde kommen nicht so gut an.
- ✂ **ein medizinisches Zertifikat**, indem dein Arzt bestätigt, dass du keine psychischen und physischen Beeinträchtigungen hast, die einem Au Pair Aufenthalt im Ausland entgegenstehen.
- ✂ **ein polizeiliches Führungszeugnis**. Mittlerweile verlangen fast alle Familien einen „criminal record“. Du bekommst das Führungszeugnis im Rathaus, bei der Gemeinde oder dem Einwohnermeldeamt. Kostenfaktor ca. 13 Euro und dauert bis zu 10 Tagen. Es genügt ein Privatführungszeugnis, dass direkt an dich gesandt wird.
- ✂ **Schulabschlusszeugnis** des letzten Schuljahres
- ✂ **Diplome, Zertifikate**, die du erworben hast, ob schulisch oder bei einem Hobby. Auch ein Erste-Hilfe-Zertifikat ist hilfreich.
- ✂ **Kopie des Führerscheins**
- ✂ **Kopie des Reisepasses oder Personalausweises** (muss noch 6 Monate nach Rückkehr gültig sein)

### ✂ **Fotos**

Ganz wichtiges Thema! Gib dir hier bitte besonders Mühe!

Zunächst benötigen wir ein **Passfoto**, das du auf den Bewerbungsbogen klebst. Das ist die leichteste Übung.

Aufwendiger ist dann eher die **Foto-Collage**, die auf DIN 4 Bögen oder auch am PC gestaltet werden kann. Es sollen Fotos deiner Familie, von Freunden, von dir in natürlichen und sympathischen Situationen und Positionen und vor allem mit Kindern, die du betreut hast, zusammengestellt werden. Die Fotos sollten auch beschriftet werden, so dass der Betrachter auch erkennt um wen oder was es sich handelt. Auch die Haustiere können einen Platz in der Collage finden. Aber auch dazu gibt es eine **Anleitung und Tipps**.

Alle Unterlagen, die ausgestellt werden sind **in spanischer oder englischer Sprache** auszufüllen oder zu übersetzen (ausser Führungszeugnis, Führerschein, Pass oder Personalausweis).

Beim Schulzeugnis markierst du nur die Note (Punktzahl) im Fach Englisch und schreibst die englische Bedeutung dahinter wie „excellent“, „very good“, „good“, „average“, „poor“.

Bei den Zertifikaten genügt die englische Benennung um welchen Inhalt es sich handelt wie „Certificate of Riding“ oder „First-Aid-Certificate“.

**Bitte achte auf saubere und sorgfältig eingereichte Unterlagen. Die Familien legen sehr großen Wert auf Lesbarkeit und ordentliche Darstellung.**

# Global Au Pair

## BEWERBUNGSBOGEN zur Au Pair - Vermittlung Application Form

Bitte ein  
Paßfoto  
einkleben

Bitte deutlich lesbar in Englischer oder der Sprache des Gastlandes ausfüllen.  
Zutreffendes ankreuzen.

Attach photo  
here

Please complete clearly in English language or the language of the host country. Tick where applicable

### Persönliche Angaben/ Personal details

<b>Familienname</b> Surname	<b>Geburtsdatum</b> Date of birth
<b>Vorname</b> Christian name	<b>Geburtsort</b> Place of birth
<b>Straße</b> Street	<b>Geschlecht</b> <input type="checkbox"/> weiblich <input type="checkbox"/> männlich Sex                      female                      male
<b>Postleitzahl/ Ort</b> Postcode/ Town	<b>Familienstand</b> Married/ Single
<b>Land</b> Country	<b>Religion</b> Religion
<b>Staatsangehörigkeit</b> Nationality	<b>Körpergröße/ Gewicht</b> Height/ Weight
<b>Telefon/ Privat (Vorwahl, Rufnummer)</b> Telephone (local code, number)	<b>Wann erreichbar?</b> Which time available?
<b>Telefon/ Beruf (Vorwahl, Rufnummer)</b> Telephone/ Work (local code, number)	<b>Skype-Adresse:</b> skype-ID:
<b>Fax-Nummer (Vorwahl, Rufnummer)</b> Fax number (local code, number)	<b>Email-Adresse:</b> email-address:

### Weitere persönliche Angaben/ Other personal details

<b>Besitzen Sie einen Führerschein?</b> Do you have a full clean driving licence?	<input type="checkbox"/> Ja Yes	<input type="checkbox"/> Nein No
<b>Wenn ja, würden Sie mit dem Auto der Gastfamilie fahren?</b> Would you drive the car of the host family ?	<input type="checkbox"/> Ja Yes	<input type="checkbox"/> Nein No
<b>Haben Sie Fahrpraxis?</b> Do you practise driving regular?	<input type="checkbox"/> Ja Yes	<input type="checkbox"/> Nein No
<b>Wie lange und auf welchem Getriebe?</b> How long and what kind of gear?	.....Jahre (years) <input type="checkbox"/> Gangschaltung (gear-change) <input type="checkbox"/> Automatik (automatic)	
<b>Rauchen Sie?</b> Do you smoke?	<input type="checkbox"/> Ja Yes	<input type="checkbox"/> Nein No
<b>Wenn ja, wären Sie bereit auf das Rauchen im Haus der Familie zu verzichten?</b> Are you prepared to give up smoking in the house?	<input type="checkbox"/> Ja Yes	<input type="checkbox"/> Nein No
<b>Mögen Sie Haustiere ?</b> Do you like pets ?	<input type="checkbox"/> Ja Yes	<input type="checkbox"/> Nein No
<b>Können Sie schwimmen?</b> Can you swim?	<input type="checkbox"/> Ja Yes	<input type="checkbox"/> Nein No

<b>Können Sie radfahren?</b> Can you ride a bike?	<input type="checkbox"/> Ja Yes	<input type="checkbox"/> Nein No
<b>Haben Sie gesundheitliche Einschränkungen/ Allergien/ spezielle Diäten?</b> Do you have any physical disabilities/ allergies/ special diet?	<input type="checkbox"/> Ja Yes	<input type="checkbox"/> Nein No
<b>Wenn ja, welche?</b> If Yes, which ones?	_____	
<b>Sind Sie Vegetarier/in oder haben Sie andere besondere Eßgewohnheiten?</b> Are you vegetarian or do you have any other special needs?	<input type="checkbox"/> Ja Yes	<input type="checkbox"/> Nein No
<b>Wenn ja, welche?</b> If yes, which one?	_____	

### Angaben zu Eltern und Geschwistern/ Details on parents, brothers and sisters

<b>ELTERN</b> Parents	<b>MUTTER</b> Mother	<b>VATER</b> Father
<b>Name</b> Surname		
<b>Vorname</b> Christian name		
<b>Beruf</b> Profession		
<b>Postleitzahl/ Ort</b> Postcode/ Town		
<b>Land</b> Country		
<b>Telefon/ Privat</b> Telephone	<b>Vorwahl/ Local code</b> <b>Rufnummer/ Number</b>	<b>Vorwahl/ Local code</b> <b>Rufnummer/ Number</b>
<b>GESCHWISTER</b> Siblings	<b>SCHWESTERN</b> Sisters	<b>BRÜDER</b> Brothers
<b>Anzahl</b> Number		
<b>Alter</b> Age		

### Schulische und berufliche Erfahrungen/ Auslandsaufenthalte, Hobbys

Educational and professional experience, visits abroad, hobbies

<b>Schulabschluß</b> School qualification	<b>Ferienjobs</b> Holiday jobs
<b>Berufsausbildung</b> Professional training	<b>Praktika</b> Period of practical training
<b>Berufliche Erfahrungen</b> Professional experience	<b>Interessen, Hobbys</b> Interests, hobbies
<b>Bisherige Auslandsaufenthalte (Land, Dauer, Art)</b> Former visits abroad (Country, length, kind of activity)	<b>Soziales, kirchliches, politisches Engagement</b> Caring, religious, political commitment

## Sprachkenntnisse/ Knowledge of foreign languages

<b>Kenntnisse der Spanischen Sprache</b> Skills of Spanish language	<b>Sonstige Sprachkenntnisse</b> Other languages				
<input type="checkbox"/> <b>Gut</b> fluent	<input type="checkbox"/> <b>Ausreichend</b> fair	<input type="checkbox"/> <b>Gering</b> poor	<input type="checkbox"/> <b>Keine</b> none	_____	_____
<b>Wie viele Jahre haben Sie Spanisch gelernt?</b> How long have you learnt the Spanish language? _____					
<b>Wo haben Sie Ihre Sprachkenntnisse erworben?</b> Where did you learn the Spanish language? _____					
<b>Möchten Sie einen Sprachkurs belegen?</b> Do you require Spanish lessons?			<input type="checkbox"/> <b>Ja</b> Yes	<input type="checkbox"/> <b>Nein</b> No	

## Erfahrung in Hausarbeit und Kinderbetreuung

Experience in housework and with childcare

<b>Haben Sie Erfahrung in der Hausarbeit?</b> Do you have experience in house-work?	<input type="checkbox"/> <b>Ja</b> Yes	<input type="checkbox"/> <b>Nein</b> No			
<b>Haben Sie Erfahrung in der Kinderbetreuung? (Referenzen nötig)</b> Do you have experience with childcare? (References necessary)					
<b>Säuglingspflege</b> Looking after babies	<input type="checkbox"/> <b>Gut</b> good	<input type="checkbox"/> <b>Ausreichend</b> fair	<input type="checkbox"/> <b>Gering</b> poor	<input type="checkbox"/> <b>Keine</b> none	
<b>Kinder anziehen, zu Bett bringen</b> Getting children dressed, putting children to bed	<input type="checkbox"/> <b>Gut</b> good	<input type="checkbox"/> <b>Ausreichend</b> fair	<input type="checkbox"/> <b>Gering</b> poor	<input type="checkbox"/> <b>Keine</b> none	
<b>Kinder beschäftigen, mit Kindern spielen</b> Keeping children occupied, playing with children	<input type="checkbox"/> <b>Gut</b> good	<input type="checkbox"/> <b>Ausreichend</b> fair	<input type="checkbox"/> <b>Gering</b> poor	<input type="checkbox"/> <b>Keine</b> none	
<b>Hausaufgaben beaufsichtigen</b> Supervise homework	<input type="checkbox"/> <b>Gut</b> good	<input type="checkbox"/> <b>Ausreichend</b> fair	<input type="checkbox"/> <b>Gering</b> poor	<input type="checkbox"/> <b>Keine</b> none	
<b>Mit welcher Altersgruppe?</b> For which age group?					
<b>Bitte beschreibe deine Erfahrungen (Anzahl der Betreuungsverhältnisse, Dauer der Betreuung)</b> Please describe your experience (number of childcare experiences, duration of childcare)					
_____					
_____					
_____					
<b>Hast du Erfahrungen mit Babys und Kleinkindern?</b> Do you have experience with babies and toddlers?			<input type="checkbox"/> <b>Ja</b> Yes	<input type="checkbox"/> <b>Nein</b> No	
<b>Wenn ja, bitte beschreibe deine Erfahrungen (Anzahl der Betreuungsverhältnisse, Dauer der Betreuung)</b> If yes, please describe your experience (number of childcare experiences, duration of childcare)					
_____					
_____					

## Wünsche zur Kinderbetreuung/ Preferences for child care

<b>Wie viele Kinder möchten Sie betreuen?</b> How many children are you willing to care of?	<input type="checkbox"/> 1 – 2	<input type="checkbox"/> 3	<input type="checkbox"/> <b>mehr als 3 Kinder</b> more than 3 children
<b>Sind Sie bereit, ein behindertes Kind zu betreuen?</b> Would you look after a disabled child?	<input type="checkbox"/> <b>Ja</b> Yes	<input type="checkbox"/> <b>Nein</b> No	
<b>Wenn ja:</b> If yes:	<input type="checkbox"/> <b>geistig behindert</b> mentally handicapped	<input type="checkbox"/> <b>körperlich behindert</b> physically disabled	
<b>Sind Sie bereit, zu einem alleinerziehenden Elternteil zu gehen?</b> Would you work for a single parent?	<input type="checkbox"/> <b>Ja</b> Yes	<input type="checkbox"/> <b>Nein</b> No	
<b>Wenn ja:</b> If yes:	<input type="checkbox"/> <b>alleinerziehender Vater</b> Single father	<input type="checkbox"/> <b>alleinerziehende Mutter</b> Single mother	
<b>Würden Sie eine Familie ohne chilenische Kultur akzeptieren?</b> Will you or would you accept a family with a no Chilean culture?	<input type="checkbox"/> <b>Ja</b> Yes	<input type="checkbox"/> <b>Nein</b> No	
<b>Gibt es Urlaubstage, die Sie unbedingt zu Hause verbringen möchten, z.B. Weihnachten, Ostern, Familienfeste?</b> Would you like to take any holidays such as Christmas, Easter, weddings etc? _____			

## Angaben zu Ihrem AuPair-Aufenthalt/ Details for your Au pair stay

<b>Ortswünsche werden nicht berücksichtigt!</b> Location requests will not be considered!	<b>Aufenthaltsdauer</b> Length of stay
<input type="checkbox"/> <b>Großstadt</b> City	<input type="checkbox"/> <b>Kleinstadt</b> Town
<input type="checkbox"/> <b>Ländliche Gegend</b> Country Side	
<b>Antrittstermin</b> When could you start	<b>Rückreisetermin</b> Proposed day of return journey
<b>Haben Sie eine Kontaktperson in der gewünschten Region?</b> Do you have a contact person in the area you wish to visit?	<input type="checkbox"/> <b>Ja</b> Yes
	<input type="checkbox"/> <b>Nein</b> No
<b>Wenn ja,</b> If yes,	<b>Vorname, Name</b> Christian name, Surname
	_____
	<b>Adresse</b> address
	_____
	<b>Telefon</b> Telephone
	_____

## Fragen zum Au Pair Aufenthalt

Questions concerning your au pair stay

**Weshalb haben Sie sich für einen Au Pair Aufenthalt entschieden (Motivation, Gründe, Erwartungen)?**

Why have you decided to be au pair (motivation, reasons, expectations)?

---

---

**Was erwarten Sie von Ihrer zukünftigen Gastfamilie?**

What will you expect from your host family?

---

---

**Was erwartet ihrer Meinung nach die Gastfamilie von Ihnen?**

What do you think your host family will expect from you?

---

---

**Was reizt Sie an der Arbeit mit Kindern? Wie stellen Sie sich einen typischen Tagesablauf vor?**

What attracts you about working with children? How do you imagine a typical day?

---

---

---

---

---

**Haben Sie bereits als Au Pair im Ausland gearbeitet?**

Did you work as an au pair before?

Ja  
Yes

Nein  
No

**Wenn JA, wo?** \_\_\_\_\_  
If YES, where did you stay?

**Und wie lange?** \_\_\_\_\_  
And for how long?

**Haben Sie schon einmal allein gelebt oder einen eigenen Haushalt geführt?**

Have you ever lived on your own?

Ja  
Yes

Nein  
No

**Welche Ziele haben Sie nach dem Au Pair Aufenthalt?**

What is your goal after your au pair stay?

---

**Sonstiges/ Other**

**Wie haben Sie von unserer Vermittlungsstelle erfahren?**

How did you learn about our agency?

**Haben Sie sich noch bei einer anderen Agentur beworben?**  
Are you registered with others?

**Ja**  
Yes

**Nein**  
No

## Erklärungen/ Declaration

**Die Bewerbungsunterlagen habe ich**  
The application form was completed

**alleine**  
on my own

**mit Hilfe**  
with help

**Sie können meine Adresse an andere Au Pairs weitergeben.**  
I agree that my address will be passed on to other au pairs.

**Ja**  
Yes

**Nein**  
No

**Ich kenne die Au Pair-Bedingungen, bin damit einverstanden und werde alle erforderlichen Formalitäten erledigen.**

I know the conditions for an au pair and will fulfil all required formalities.

Ich bin damit einverstanden eine Anmeldegebühr in Höhe von 100,00 Euro zu bezahlen.

**I agree to pay a registration fee of 100,00 Euro.**

**Ich erkläre, dass meine Angaben und die beiliegenden Bewerbungsunterlagen der Wahrheit entsprechen.**

I declare that the above information and the enclosed application documents are correct.

\_\_\_\_\_  
**Ort, Datum**  
Place, Date

\_\_\_\_\_  
**Unterschrift der Bewerberin/ des Bewerbers**  
Signature of the applicant

## Einverständniserklärung der Eltern bei Minderjährigen

Parent's declaration of consent for minors

**Ich bin/ Wir sind dem AuPair-Aufenthalt unserer Tochter/ unseres Sohnes einverstanden.**

I / We agree to the au pair stay of our daughter/ son.

\_\_\_\_\_  
**Ort/ Datum**  
Place, Date

\_\_\_\_\_  
**Unterschrift der Mutter**  
Mother's signature

\_\_\_\_\_  
**Unterschrift des Vaters**  
Father's signature

# Global Au Pair

## Referenzen

Sie benötigen mindestens 4 Referenzen. Es kostet Sie Zeit und viele Fragen, die richtigen Personen zu finden, die Ihre Eignung als Au Pair befürworten. Deshalb starten Sie sofort!

Fragen Sie Ihre Lehrer, Arbeitgeber, Pfarrer, Babysitter-Familien, Jugendorganisation oder andere vertrauenswürdige Personen, die Auskunft über Ihre Eignung geben können.

Die Referenzen müssen in Englisch oder der Sprache des Gastlandes übersetzt werden. Sie können die Referenzen selbst übersetzen und auch nur sinngemäß und nicht wortwörtlich.

Die Originale legen Sie bitte Ihrem Bewerbungsbogen bei.

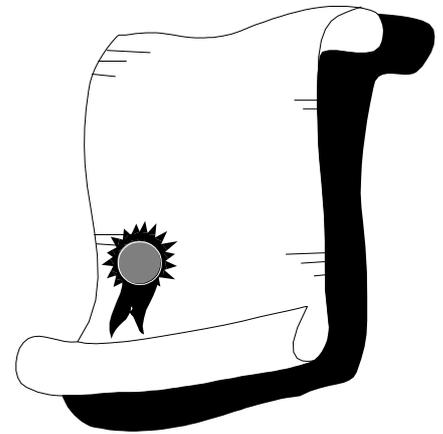
### Erforderliche Referenzen:

#### 1) mindestens 2 Charakter - Referenzen/

(Lehrer, Arbeitgeber, Freunde der Eltern, Eltern von Freunden, Nachbarn, Mitglieder in einem Verein und vergleichbare Personen)

#### 2) mindestens 2 Referenzen über Kinderbetreuung/

(Lehrer, Kindergarten, Kinderkrippe, Krankenhäuser, Kinderheime, Familien, in denen Sie Kinder betreut haben)



Kopieren Sie die Formblätter und fragen Sie alle Personen, die Ihnen hilfreich erscheinen.

Referenzen von Familienangehörigen und gleichaltrigen Freunden werden allerdings nicht akzeptiert.

## Zeugnisse und Zertifikate

Haben Sie Zeugnisse z. B. von Praktika, Urkunden oder Zertifikate von Ihren Hobbies oder von der Schule bitte belegen. Sie müssen nicht übersetzt werden, aber damit man weiß, worum es sich handelt bitte die Bedeutung in englischer Sprache über das jeweilige Dokument vermerken.

# Global Au Pair

## REFERENZ ÜBER KINDERBETREUUNG CHILD CARE REFERENCE

Vom Referenzgeber auszufüllen (keine Verwandten). Bitte in Druckschrift oder mit der Schreibmaschine mit schwarzer Tinte und in Englisch ausfüllen.

To be completed by the child care employer (no relatives). Please type or print in black ink and fill in in English language.

**Name des Bewerbers:**

Name of Applicant: \_\_\_\_\_

**Wie lange kennen Sie diesen Bewerber ?**

How long have you known this applicant ? \_\_\_\_\_

**Wie gut kennen Sie diesen Bewerber ?**

How well do you know this applicant ? \_\_\_\_\_

**Sind Sie mit dem Bewerber verwandt ?**

Are you related to the applicant ?

Ja

Yes

Nein

No

**1) Für wie lange haben Sie den Bewerber in der Kinderbetreuung angestellt ?**

For how long have you employed the applicant to care for your children? \_\_\_\_\_

**2) Wann hat der Bewerber das letzte Mal Ihre Kinder betreut ?**

When did the applicant last care for your children ? \_\_\_\_\_

**3) Wie oft arbeitet der Bewerber für Sie ?**

How often does the applicant work for you ? \_\_\_\_\_

**4) Bitte geben Sie die Anzahl und die Altersgruppe der Kinder an, die der Bewerber betreut hat.  
Ebenso besondere Fertigkeiten und Fähigkeiten des Bewerbers.**

Please give the number and ages of the children the applicant cared for and any special skills and abilities the applicant showed.

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

**5) Bitte geben Sie einen Überblick über die Aufgaben des Bewerbers:**

Please give a full account of the applicants duties:

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

**6) Lebte der Bewerber mit Ihrer Familie ?**

Did the applicant live with your family ?

Ja  
 Yes

Nein  
 No

**Wenn ja, für wie lange ?**

If yes, for how long ? \_\_\_\_\_

**7) Bitte äußern Sie Ihre Meinung über die Fähigkeit des Bewerbers sich auf neue Situationen einzustellen und mit Streß, Kulturschock, Heimweh, etc. umzugehen.**

Please give your opinion of the applicant's ability to handle new situations and possible stress, culture shock, homesickness, etc.

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

**8) Bitte äußern Sie Ihre Meinung zu den Fähigkeiten und Qualitäten des Bewerbers in den folgenden Gebieten:**

Please comment on the applicant's abilities and qualities in the following areas:

**Kinderliebe**

Love of children \_\_\_\_\_

**Verständnis für kindliche Bedürfnisse**

Understanding the children's need \_\_\_\_\_

**Verantwortung/ Reife**

Responsibility/ Maturity \_\_\_\_\_

**Wärme/ Mitleid**

Warmth/ Compassion \_\_\_\_\_

**Fähigkeit mit Erwachsenen zu arbeiten**

Ability to work with adults \_\_\_\_\_

**Fähigkeit Anweisungen auszuführen**

Ability to carry out instructions \_\_\_\_\_

**9) Würden Sie den Bewerber für einen Au Pair Aufenthalt im Ausland empfehlen ?**

**Bitte geben Sie eine möglichst genaue Begründung an.**

Would you recommend the applicant for stay as an Au Pair in a foreign country?

Please give your reasons as much detailed as possible.

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

**Name des Arbeitgebers:**

Name of employer:

**Adresse:**

Address:

**Telefonnummer:**

Telephone:

**Wann sind Sie erreichbar ?**

Times available ?

**Sind Sie einverstanden, mit einer Gastfamilie über diese Referenz zu sprechen?  Ja  Nein**

Do you mind talking to a host family about this reference?

Yes  No

**Sprechen Sie Englisch oder eine andere Fremdsprache?**

Do you speak English or another language?

Englisch

English

Andere Fremdsprache

Other languages

Ort, Datum

Place, date

Unterschrift des Ausstellers

Signature

# Global Au Pair

## CHARAKTER REFERENZ CHARACTER REFERENCE

Bitte in Druckschrift oder mit der Schreibmaschine mit schwarzer Tinte in Englisch ausfüllen.  
Nicht von Verwandten auszufüllen!

Please type or print in black ink in English language. Not to be completed by relatives!

**Name des Bewerbers:**

Name of Applicant: \_\_\_\_\_

**Wie lange kennen Sie diesen Bewerber ?**

How long have you known this applicant ? \_\_\_\_\_

**Wie gut kennen Sie diesen Bewerber ?**

How well do you know this applicant ? \_\_\_\_\_

**Sind Sie mit dem Bewerber verwandt ?**

Are you related to the applicant ?

Ja

Yes

Nein

No

**1) Würden Sie den Bewerber für einen Au Pair Aufenthalt im Ausland empfehlen ?**

**Bitte geben Sie eine möglichst genaue Begründung an.**

Would you recommend the applicant for stay as an Au Pair in a foreign country?

Please give your reasons as much detailed as possible.

---

---

---

---

**2) Bitte äußern Sie Ihre Meinung über die Fähigkeit des Bewerbers sich auf neue Situationen einzustellen und mit Streß, Kulturschock, Heimweh, etc. umzugehen.**

Please give your opinion of the applicant's ability to handle new situations and possible stress, culture shock, homesickness, etc.

---

---

---

---

**3) Bitte äußern Sie Ihre Meinung zu den Fähigkeiten und Qualitäten des Bewerbers in den folgenden Bereichen:**

Please comment on the applicants abilities and qualities in the following areas:

**Kinderliebe**  
Love of children

\_\_\_\_\_

**Pünktlichkeit**  
Punctuality

\_\_\_\_\_

**Verantwortung/ Reife**  
Responsibility/ Maturity

\_\_\_\_\_

**Kommunikationsfähigkeit**  
Communication Skills

\_\_\_\_\_

**Ehrlichkeit**  
Honesty

\_\_\_\_\_

**Flexibilität**  
Flexibility

\_\_\_\_\_

**Name des Ausstellers:**  
Name of referee:

**Adresse:**  
Address:

**Telefonnummer:**  
Telephone:

**Wann sind Sie erreichbar ?**  
Times available ?

**Sind Sie einverstanden, mit einer Gastfamilie über diese Referenz zu sprechen?**  Ja  Nein  
Do you mind, talking to a host family about this reference?  Yes  No

**Sprechen Sie Englisch oder eine andere Fremdsprache?**  Englisch  Andere Fremdsprache  
Do you speak English or another language?  English  Other languages

\_\_\_\_\_  
**Ort, Datum**  
Place, date

\_\_\_\_\_  
**Unterschrift des Ausstellers**  
Signature

# Global Au Pair

## Medical

Either provide medical certificate from your doctor or ask your doctor to complete and sign this form.

***This person is applying to be an au pair abroad:***

Au pair name _____	Date of birth _____
--------------------	---------------------

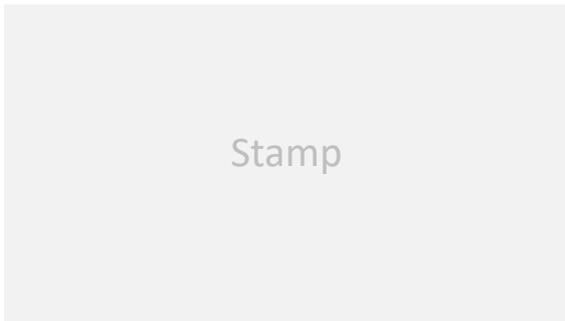
Has the applicant suffered from/been treated for any of the following in the past 2 years	
Asthma <input type="checkbox"/> YES <input type="checkbox"/> NO	Epilepsy <input type="checkbox"/> YES <input type="checkbox"/> NO
Diabetes <input type="checkbox"/> YES <input type="checkbox"/> NO	Allergies <input type="checkbox"/> YES <input type="checkbox"/> NO
Nervous illness <input type="checkbox"/> YES <input type="checkbox"/> NO	Stress/Depression <input type="checkbox"/> YES <input type="checkbox"/> NO
Drug problems <input type="checkbox"/> YES <input type="checkbox"/> NO	Eating disorder <input type="checkbox"/> YES <input type="checkbox"/> NO
Is the applicant taking medication? <input type="checkbox"/> YES <input type="checkbox"/> NO	
Is the applicant pregnant? <input type="checkbox"/> YES <input type="checkbox"/> NO	
Do the applicant have any pre-existing medical conditions? <input type="checkbox"/> YES <input type="checkbox"/> NO	
If yes to any of the above, please give details	
_____	
_____	

Would you consider the applicant fit to work with children?  YES  NO

Any comments

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Physicians name _____	
Phone Number _____	
Signature* _____	
Date _____	

\* By giving your signature you give permission to be contacted.

**This section must be signed by the au pair applicant**

If my medical condition changes (including pregnancy), between the time of signing this document and my departure to Australia. I understand that I am required to notify Smartaupairs and resubmit another Medical form prior to my arrival. I also understand that failure to adhere to this policy may result in my termination of the program.

I accept responsibility for any medical expenses which are not covered by my insurance policy, and understand that pre-existing medical conditions will not be covered automatically.

I also give my full consent to release this information to potential host families.

Au pair signature \_\_\_\_\_

Print name \_\_\_\_\_ Date \_\_\_\_\_

# Global Au Pair

## “Dear family letter“

Für Ihre Au Pair - Bewerbung schreiben Sie Ihren Lebenslauf in Form eines Briefes an die Familie: der sog. „Dear family- letter“. Dieser Brief wird an die künftige Gastfamilie weitergeleitet und hilft ihr bei der Auswahl der Bewerber/innen. Der Brief ist **sehr wichtig**, da die Familie ihn zuerst liest, bevor sie weitere Unterlagen sichtet. Und **er muss in Englisch oder der Landessprache verfasst sein!**

Der Brief sollte nicht nur Informationen über Sie enthalten. Vielmehr vermitteln Sie einen aufschlussreichen Eindruck, wie Sie sind, was sie mögen und nicht mögen und vor allem Informationen über Ihre **Erfahrungen in der Kinderbetreuung**. **Das sollte den größten Teil des Briefes einnehmen.**

Ihr „Dear family- letter“ sollte **ordentlich und sorgfältig**, aber in einem freundlichen, unterhaltsamen Stil verfasst sein. Sie sollten so offen und aufrichtig wie möglich sein, damit Sie auch die Familie bekommen, in die Sie passen.

Der Brief sollte, wenn möglich in **getippter Form** mit Unterschrift erstellt werden. Die **Schriftgröße** sollte mindestens 11 betragen, so dass der Brief gut lesbar ist. Bitte beachten Sie, dass Gastfamilien nicht viel Zeit haben um Briefe zu lesen. Sollten die Erfahrungen in der Kinderbetreuung allerdings sehr intensiv sein, dann kann der Brief auch länger werden.

### Der „Liebe Familie“ - Brief sollte enthalten und danach strukturiert sein:

- Wer Sie sind, wo sie leben und wann Sie ihren nächsten Geburtstag haben.
- Ob Sie bereits im Ausland waren, in welchen Ländern und wie viele Wochen insgesamt (Urlaube und „school trips“ nicht vergessen)
- Sehr viel über Ihre Liebe zu und Erfahrungen mit Kindern (bitte detailliert und ausführlich) Das ist der wichtigste Teil im Brief !!!!
- Etwas über Ihre Erfahrungen im Berufsleben und in der Schulzeit
- Falls Sie bereits einen eigenen Haushalt haben oder zu Hause im Haushalt helfen, bitte erwähnen.
- Den Familien ist sehr wichtig, dass ein Au Pair ein „experienced driver“ ist und sie sich keine Sorgen um ihre Kinder machen müssen. Bitte darauf eingehen.
- Warum willst du in das Land? Bitte hier Kulturinteresse und Interesse an Life style einbringen.
- Etwas über Ihren persönlichen Hintergrund (Eltern; Geschwister, besonders wenn Sie jünger sind als Sie)
- Etwas über Ihre Hobbies und Interessen
- Etwas über Ihre Zukunftspläne
- Was Sie während Ihres Aufenthalts in Ihrer Freizeit gerne machen würden
- Was Sie der Familie anbieten könnten

Wenn man spezielle Essgewohnheiten hat, z.B. Vegetarier ist, dann bitte erwähnen, dass man keine Probleme hat, für die Kinder Fleisch zu kochen.

## **Beispielbrief 1 (Au Pair Bewerberin mit intensiven Erfahrungen in der Kinderbetreuung)**

Dear host family,

my name is ..... and I'm from Germany. And I would be very happy to become your Au Pair! I love having children around and to make them happy. I am motivated to create the perfect time together with you and your children! The work with children is a very important part of my life and I suppose you will be absolutely sure about my responsibility and experience. So I start with the part which should show you my solid qualification in childcare:

For one year I take care of a group of eight girls at the age of six to nine years together with my friend. We meet every Monday at the parish hall of the church. There we play indoor and outdoor games, make art and craft projects, cook, sing and talk together. This year we also have a group of seven boys and we're playing lots of adventure games together. The boys are six and seven years old. I love to spend time with them. With both groups we went on trips, where they played games against other groups. In these groups I learned to assume responsibility and to resolve conflicts. And I am able to care for more than one child at the same time. It's wonderful to see how close you're getting together during this time and that the kids love to come every week.

In addition to do that I did an apprenticeship, which took one year. There I practiced how to lead a group and which different needs and interests the children in a specific age have. I obtained a certificate, which says that I am qualified to lead a group of children.

During the last summer holidays I participated for two weeks in a camp for children at the age of five to ten years. They playfully got to know how a state is build up and how it is to work in a company. I advised them at play. Every assistant had a company, where the children came to work and to earn money. I've had the so called "children's university". They came to make experiences, like producing bubble gums or making your own blow bubbles. The children also taught others to do their virtual driver's license. In these two weeks I learned to take care of the children in my company for the whole day.

Around once every two months I'm the babysitter for a six-year-old child, called Paul. Every time his grandmother has no time to be there, I take care of him. I play games with him, read to him and later on put him to bed. I almost stay from 6 pm to 12 pm to supervise him.

Two years ago I adopted a school-sponsorship for a ten-year-old girl, whose name is Emelie. It was her first year at secondary school and I showed her around and was her contact person for problems she had in school. We also met out of school to go skating and to eat ice cream together. I think it's necessary that the kids have a person, who they can trust and ask questions if they feel lost.

Last year I taught Jessica, a fifteen-year-old girl and her friend in French, helped them with their homework and studying for tests. Lately I started to supervise a group of ten- to twelve-year-old children at my school. I take care of creating a good atmosphere to learn and I support them by explaining difficult exercises when they have any questions.

In January 2012 I went to a day care center. I visited two different groups, where I played with children from the age of three to six years. It was a great experience and the children were sad when I had my last day. They painted some pictures for me, in remembrance of the time we had together.

Now I am going to tell you something about me and my family.

I live together with my family in a beautiful small village, which is called ....., in the South-West of Germany. But it's close to Stuttgart, the capitol city of Baden-Württemberg. I enjoy meeting my friends there. My brother Peter is fifteen years old and my parents are called Maria and Wolfgang. We're all sharing the same hobby: it's playing tennis. My family appreciates and supports me with my wish to be an Au pair.

Currently I'm visiting the last school class. I'm going to graduate in July 2021. Since May 2020 I've got my drivers' license and I practice a lot. My family says, that I am a very careful driver. In addition to that I cook for my brother and me when my parents are at work. Afterwards he helps me with cleaning the kitchen.

Besides the work with children, I also enjoy doing sports. I play tennis for 9 years. I'm part of a team and we're practicing for the matches in summer. I dance for 5 years. We already had some performances in public. And I currently started to do Tae Bo.

I also like to meet my friends and to go shopping or jogging with them. And I like reading good books. Making art and craft projects is another hobby I like to practice.

I want to be an Au pair, because I love to experience different cultures and to see what it is like to live in a Chilean family for 6 months. I participated in exchange programs to Italy, France and I also had been in Spain. I really enjoyed the time I had together with my host family in Spain. In addition to that, I want to improve my Spanish skills. And of course I love having children around. It's fun to play with them and to make homework with them.

Why you should choose me? ... because I love to work with children. It makes me happy to see them smiling and growing up. I like to laugh with the children. And I am active and open-minded for everything they want to do with me. I want to give them a feeling of security and friendship. You can trust me with the care for your children, due to the fact that I am a caring person, which means that I care for the needs of each child and listen to their problems. And I am reliable. So I am intent on the responsibility you give to me to care for your children. But you can be sure that I'll give a hundred percent of my energy to your children!

I'm looking forward to hear from you soon and to spend this year in your family!

Love,

## **Beispielbrief 2**

### **(Au Pair Bewerberin mit ausreichenden Erfahrungen in der Kinderbetreuung)**

Hello my dear host family,

My name is ....., I'm 20 years old and getting 21 years of age in February 2021.

I have learnt English for 5 years and I also can communicate in English language but not fluent. I have been abroad in England, France, Dominican Republic, Maldives, Spain, Greece, Italy, Tunisia, Turkey and Egypt. All together 23 weeks abroad.

I have experience with children since I was 15 years old when I occasionally cared the children of my neighbors or friends. I used to pick up the children from school helping with homework and played many different games till the parents came at home. The children were mostly school-age and also very active. Also I often cared for them in the evening when parents went out to dinner or for other purposes. That involved to make them dinner and see that they go to bed early for school. Of course I was reading out a good night story.

This winter I completed a two-month practical training in preschool. I overtook the organization of the new opened preschool which means I had to plan the amount of children the school could take. Also I had to organize the qualified personell for the professional care of the children so the children were fully in good hands. Additionally I had to plan the facility of the sleeping rooms of the children and also the right furnishing for their age group. During the day I have played a lot with the children and went with them to the playground. Through this practical training I also cared a lot for children and helped my colleagues to organize daily schedule.

I am studying tourism management and in two months I get my master degree. When I heard about the au pair program in Chile I decided immediately to apply because that combines my love for children with my interest in getting to know the Chilean way of life.

My mom 's name is Jana she is 42 and works at the municipal office in our town. My dad 's name is Uwe and he's 57 years old work worldwide as electric engineer . I have two brothers who are older than me. One is called Dennis and the other Christoph. They already both work and live in Germany. I am aunt of two little girls. They are daughters of my brother Christoph: Rebecca is 8 years old and Jacqueline is 6 years old . We see each other quite often especially during the holidays as at other times because I was still in school and they had to work .

Among our family also includes three dogs they are female two of them are Chihuahuas ( Bubi and Shaney ) and my dog is a Czech special race : Prague Ratter and her name is Nella. So if my hostfamily will have pets I will be happy to care for them them.

As a family we like to travel a lot especially to the exotic countries because my dad is not a winter type. Our favorite destination is the Maldives because it has a beautiful underwater world . Our families hobbies include diving, riding a water scooter and various trips during the islands.

I love spending time with my buddies. We do a lot of sports – cycling, playing Table Tennis and invent many other sportive activities. On weekends I enjoy going climbing or hiking or go for a walk with my favorite dog named Nella in nature. My friends say about me I'm very active, communicative, funny, optimistic but also reliable.

Why Chile ? The country attracts me since childhood especially the nature and of course living in an Chilean family.

Do not worry my dear host family I believe you do not make a mistake with me. I'm sure I'm right for you and hope I see you soon.

Bye bye with love

# Global Au Pair

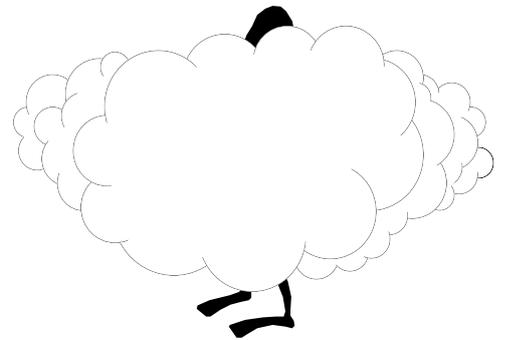
## Wie erstelle ich eine Fotocollage?

Bitte sind Sie sehr sorgfältig in der Auswahl Ihrer Fotos. Bedenken Sie, dass der erste Eindruck, den die Familie von Ihnen bekommt, Ihre Fotografie ist.

### 1) Bewerbungsfoto

Sie müssen nicht unbedingt in ein Fotostudio gehen. Die Fotos sollten allerdings farbig und von guter Qualität sein.

Denken Sie daran weder zu saloppe noch zu elegante Kleidung zu tragen. Bei weiblichen Bewerberinnen: Stecken Sie Ihr Haar zurück, damit man Ihr Gesicht gut sehen kann und lächeln Sie !



Falsch

### 2) Foto Collage

Die Foto Collage sollte mindestens aus 3 DIN A 4 Seiten bestehen.

1te Seite: Fotos von Ihnen und Ihrer Familie. Es geht nicht darum alle auf einem Bild zu zeigen. Sie können gerne Ihre Familienmitglieder vereinzelt abbilden.

2te Seite: Fotos von Ihnen und Ihren Hobbies, beim Autofahren, kochen oder backen, Fotos von Freunden und Haustieren (falls vorhanden).

3te Seite und so viele wie Sie Fotos haben: Fotos von Ihnen und Kindern!

Sie sollen den Eindruck vermitteln, dass Sie Kinder gernhaben und gut mit Ihnen umgehen können.

In den letzten Jahren wurde es immer schwieriger Fotos mit Kindern zu veröffentlichen. Seien Sie hier bitte kreativ. Man kann die Kinder auch von hinten oder von der Seite fotografieren, so dass sie nicht erkennbar sind.

Bitte beschriften Sie die Fotos, damit man weiß, was es darstellt und wer auf dem Bild zu sehen ist. Achten Sie darauf, dass die Fotos von guter Qualität sind. Farbbilder können hier mit Schwarz-Weiß-Aufnahmen kombiniert werden. Suchen Sie nur Bilder aus, auf denen Sie freundlich und sympathisch aussehen. Achten Sie darauf, dass die Fotos keinen falschen Eindruck vermitteln. Schnappschüsse, die Sie in der Sonne liegend zeigen oder bei einer wilden Party sind unpassend.

# Global Au Pair

**Please fill in only if you are a smoker!**

## NO SMOKING DECLARATION

I, \_\_\_\_\_ hereby declare that on acceptance of an offer of placement with a host family, I will not smoke around the children I will be looking after, nor in or on the property of the host family, unless otherwise agreed with them.

Declared this \_\_\_\_\_ day of \_\_\_\_\_

Signature of Applicant \_\_\_\_\_